



BLUE RIDGE JUDICIAL CIRCUIT

CHEROKEE COUNTY JUSTICE CENTER 90 NORTH STREET, SUITE 250 CANTON, GA 30114
Phone: 770-501-8905 adr@cherokeega.com

Directrices para la mediación

Nombre de la causa _____ contra _____

Número de causa _____

La mediación es un proceso que evita la confrontación y que se hace más eficaz cuando las partes involucradas se ciñen a las siguientes directrices:

1. Las partes entienden que el propósito de la mediación es encontrar una resolución mutuamente aceptable para los asuntos que se planteen en cada sesión. El mediador guiará la negociación para ayudar a alcanzar una solución que sea aceptable para las partes. El mediador no tomará decisiones por las partes.
2. La actitud receptiva y la sinceridad tanto en la comunicación como en las negociaciones y los planteamientos son esenciales para el éxito de una mediación. Al firmar este acuerdo, las partes aceptan divulgar de manera completa y precisa todos los asuntos pertinentes para el proceso de conciliación. Esto incluye proporcionar a cada parte y al mediador toda la información del caso que estaría disponible para el proceso de exhibición de pruebas en un procedimiento judicial. Si una de las partes oculta información de manera intencional o proporciona información falsa referente al proceso de conciliación, el acuerdo logrado en la mediación podría anularse.
3. La información recopilada durante el proceso de la mediación es confidencial y privilegiada. Tanto el mediador como las partes deberán considerar como estrictamente confidenciales todas las comunicaciones entre las partes. El mediador no divulgará porción alguna de la información obtenida durante la mediación sin el consentimiento expreso de las partes. Los asuntos confidenciales divulgados en una reunión o junta privada con una de las partes no se le divulgarán a la otra parte sin el consentimiento de la parte que divulgó dichos asuntos.
4. Mediante este acuerdo, las partes aceptan que a fin de mantener la confidencialidad no llamarán al mediador ni a ningún miembro del personal de la mediación o a la persona designada por el tribunal para que testifique en ningún procedimiento. Asimismo, tampoco requerirán, ni buscarán de algún otro modo, la exhibición obligatoria de material escrito que ellos posean y que se hubiera redactado para esta mediación o durante el curso de esta. Por este medio, las partes renuncian a sus derechos a este respecto en la medida en que la ley permita dicha exhibición obligatoria por parte del mediador, del personal de mediación o de la persona designada por el tribunal.
5. Ninguna disposición del presente acuerdo se interpretará como impedimento o excusa para que el mediador no informe los delitos, las amenazas inminentes de lesiones corporales o el abuso de un menor o de una de las partes, u otros asuntos similares sobre los cuales la ley imponga el deber de informar.
6. Si se trata de una causa de derecho de familia, al firmar este acuerdo, las partes reconocen que han respondido el cuestionario requerido sobre violencia doméstica.
7. Nadie grabará porción alguna de la reunión de la mediación.
8. Queda entendido expresamente por las partes que el mediador no ofrece consejo jurídico en esta mediación y no hace las veces de abogado, sin importar si el mediador es abogado. En esta mediación, la función del mediador es ayudar a las partes en la búsqueda de un acuerdo justo de conformidad con sus respectivos intereses. Las partes deberán remitir la interpretación judicial de un acuerdo propuesto y de cualquier cuestión de derecho a sus propios

asesores jurídicos. Se anima a las partes a que hagan revisar los acuerdos formalizados por parte de un abogado independiente. Todas las cuestiones acordadas se incorporarán en un formulario de estipulaciones del acuerdo. Además, todas las partes aceptan que el acuerdo o memorándum de entendimiento no será definitivo ni vinculante para ellas hasta tanto se haga constar por escrito y las partes presentes lo hayan firmado.

9. El mediador no es responsable de los resultados de la mediación. Cualquier acuerdo por escrito refleja lo que acuerdan las partes en la mediación. El mediador de un programa auspiciado por el tribunal no será responsable de los daños civiles por declaraciones, acciones, omisiones o decisiones que haya hecho o tomado durante el proceso de mediación a menos que esas declaraciones, acciones, omisiones o decisiones (1) sean gravemente negligentes y se hayan hecho con malicia o (2) constituyan un desprecio intencional de la seguridad o de los bienes de cualquiera de los participantes en el proceso de mediación.
10. Al firmar este acuerdo, las partes reconocen que conforme a la orden del Tribunal _____ del Condado de Cherokee, deben mediar. Todos aceptan participar de buena fe en cada una de las sesiones programadas para la mediación. Todas las partes consienten en trabajar para lograr una resolución de los asuntos planteados. Sin embargo, si fuera imposible llegar a un acuerdo a través de la mediación, todas las partes entienden que la causa se tramitará de manera regular a través del proceso judicial.
11. Entiendo que el pago al mediador se efectuará al momento de la prestación de los servicios a una tarifa de _____ dólares por hora.
12. Al participar en la sesión de la mediación, mediante mi firma, declaro que tengo la capacidad de llevar a cabo negociaciones de buena fe y tomar decisiones por mí mismo, incluida la decisión de poner fin a la mediación si fuera necesario.

He leído (o se me han leído) y entiendo las directrices para la mediación arriba mencionadas. Entiendo que ni el mediador, ni el personal de la mediación, ni la persona designada por el tribunal brindará consejo jurídico o financiero. Entiendo que se me ha mandado que busque consejo judicial independiente y se me ha alentado a hacerlo. Además, entiendo que al firmar este acuerdo acepto que no citaré al mediador, al personal de mediación ni a la persona designada por el tribunal para testificar en esta acción judicial o en cualquier otra posterior. Asimismo, no reclamaré como prueba ningún documento inherente a esta mediación. Al firmar estas Directrices para la mediación, acepto que no incumpliré las condiciones de confidencialidad, es decir, no utilizaré ningún tipo de dispositivo de grabación o cámara digital, por ejemplo, cámaras de teléfono, grabadoras, grabadoras de video o algún otro tipo de dispositivo de grabación.